



РЕПУБЛИКА СРБИЈА
ГРАД ШАБАЦ
ГРАДСКА УПРАВА ГРАДА ШАПЦА
Начелник Градске управе
Број: 020-00-83/2021-16
Датум: 19. април 2021. године

На основу члана 76. става 4. Закона о култури („Сл. гласник РС“, бр. 72/2009, 13/2016, 30/2016 и 6/2020), чланова 8. и 9. Уредбе о критеријумима, мерилима и начину избора пројеката у култури који се финансирају и суфинансирају из буџета Републике Србије, аутономне покрајине, односно јединица локалне самоуправе („Сл. гласник РС“, бр. 105/16 и 112/2017), Записника о раду Комисије за избор пројеката у култури за следеће културне области: ликовне, примењене, визуелне уметности, дизајн и архитектура, дигитално стваралаштво и мултимедији, позоришна уметност, филмска уметност, остала извођења културних програма и културних садржаја, музика, уметничка игра – класичан балет, савремена игра (број 110 – 00 – 51/ 2021 - 16 од 16. априла 2021. године) и Записника о раду Комисије за избор пројеката у култури за следеће културне области: књижевност, откривање, прикупљање, истраживање, документовање, проучавање, вредновање, заштита, очување, представљање, интерпретација, коришћење и управљање културним наслеђем, научноистраживачке и едукативне делатности у култури, уметничка игра - народна игра (број 110-00-50/2021-16 од 16. априла 2021. године), начелник Градске управе града Шапца, дана 19. априла 2021. године, доноси

О Д Л У К У

о додели средстава за финансирање или суфинансирање пројеката у култури, као и пројеката уметничких, односно стручних и научних истраживања у култури за 2021. годину

1. ОДОБРАВА СЕ финансирање или суфинансирање у 2021. години, следећих пројеката у култури :

1. Јасмина Лазаревић, *Девојка из долине јоргована IV: Епидемија пегавог тифуса у Србији*, финансирање пројекта у износу од 130.000,00 динара;
2. Синиша Мозетић, *И даље у потрази за песмом*, финансирање пројекта у износу од 78.000,00 динара;
3. СЗР „ЕКОГРАФ“, *Велики прота*, суфинансирање пројекта у износу од 75.000,00 динара;
4. Љиљана Јеротић, *Вилењак (бајка у стихова)*, суфинансирање пројекта у износу од 55.500,00 динара;
5. Слободан Топаловић, *Монографија поводом 50 година уметничког стварања*, суфинансирање пројекта у износу од 120.000,00 динара;

6. ЈМУ РТС, *Срби на Корзици*, финансирање пројекта у износу од 200.000,00 динара;
7. Зоран Стефановић, *Хроника Мајура шабачког - други део од 1918. године до савременог доба*, финансирање пројекта у износу од 100.000,00 динара;
8. Александра Павловић, *Књига поезије „Шта нас све на путу чека од детета до човека“*, финансирање пројекта у износу од 56.940,00 динара;
9. Задужбинско друштво „Први српски устанак“ Мишар, *Годишњи програм Задужбинског друштва „Први српски устанак“ Мишар*, суфинансирање пројекта у износу од 200.000,00 динара;
10. Центар за очување културе и традиције „Јеврем Обреновић“ Шабац, *Значај и место народних игара у васпитању деце са сеоских подручја Града Шапца*, суфинансирање пројекта у износу од 1.000.000,00 динара;
11. Удружење грађана „Мачва“ Мачвански Причиновић, *Коло, коло, свирац свира, нога земљу не додира*, финансирање пројекта у износу од 89.000,00 динара;
12. КУД „Абрашевић“ Шабац, *Наших 116 година*, суфинансирање пројекта у износу од 3.000.000,00 динара;
13. Удружење „Хајдук Станко“ Шабац, *Вратимо селу изворне вредности у песми и игри*, суфинансирање пројекта у износу од 150.000,00 динара;
14. Удружење паралигичара мачванског округа Шабац, *Радионица венецијанских маски удружења паралигичара – ВЕМУП*, суфинансирање пројекта у износу од 99.050,00 динара;
15. Jazz i Blues удружење Шабац, *Двадесет први Интернационални Jazz i Blues фестивал 29-30. октобар 2021. године*, суфинансирање пројекта у износу од 650.000,00 динара;
16. Факултет драмских уметности Београд, *„Индиго Кристал“*, суфинансирање пројекта у износу од 525.000,00 динара;
17. УГ „Сцена Маска“, *Позоришна представа са радним насловом „Позив“*, суфинансирање пројекта у износу од 350.000,00 динара;
18. УГ „Театар Вожд“, *„Повратак позоришту“*, суфинансирање пројекта у износу од 285.000,00 динара;
19. Црквена општина Накучани, *Међународна ликовна колонија Накучани*, финансирање пројекта у износу од 200.000,00 динара;
20. Др Бранко Џиновић, *Концерт нове српске музике за виолончело и хармонику*, суфинансирање пројекта у износу од 85.000,00 динара;
21. Удружење грађана „Мали Париз“, *Век чувара здравља*, суфинансирање пројекта у износу од 200.000,00 динара;
22. НДА „Весело мајмунче“, *Двадесет година „Веселог мајмунчета“*, суфинансирање пројекта у износу од 200.000,00 динара;
23. Уметнички атеље „ЛЕТ“, *Израда мурала на фасади стамбеног објекта у улици Патријарха Павла бр. 3*, суфинансирање пројекта у износу од 200.000,00 динара;
24. Удружење ликовних стваралаца Шапца, *Годишњи програм УЛСШ за 2021*, суфинансирање пројекта у износу од 400.000,00 динара.

2. Предлози пројеката у култури који **нису подржани** су:

1. Марко Марковић, *Сонетно: Новаку Ђоковићу – Нолу рукама и лековитости*;
2. Драган Филиповић, *Збирка прича „Белег од бајонета“, трећа и завршна књига трилогије „Војникова бресква“*;
3. Удружење ТК Либрум, *За децу Шапца и Србије/Како се постаје шампион*
4. Никола Девура, *Пређутани писци Шапца*;
5. Градска организација инвалида рада Шапца, *Пешикири шабачког краја на светској листи*;
6. Слободан Живановић, *Ратни дневник 1914-1917. командира чете Владимира Јаковљевића*;
7. Задужбинско друштво „Први српски устанак“ Мишар, *Монографија „Јеленча и околина“*;
8. Удружење Светлост, *Вилењак (бајка у стиховима)*;
9. Удружење Светлост, *Средњи век у Шапцу*;
10. Фондација „Станислав Винавер“, *Сабрана дела Радомира Константиновића*;
11. Фолклорни ансамбл „Господар Јеврем“ Јевремовац, *Обележавање пет година рада Фолклорног ансамбла „Господар Јеврем“ из Јевремовца*;
12. ПР Дива-С Медиа Шабац, *Традиција и дух новог времена – Библиотека шабачка*;
13. Новица Трифуновић, *Фестивал народне музике „Михољско лето“*;
14. Неформално удружење Фезам, *Четири викенда филма*;
15. Удружење грађана „Чивијашки карневал“, *Шабац Чивијашки карневал 2021*;
16. КУД „Шабачке мажореткиње“, *У свакој школи мажорет се воли*;
17. Удружење „БИНГО“ и хор „Полифоника“, *Шабачка промоција нотних зборника Коњовић-Тајчевић и песме о Светом Сави и Симеону*.

3. Средства за спровођење Одлуке у укупном износу од 8.448.490,00 динара, обезбеђена су у буџету града Шапца.

4. О спровођењу ове Одлуке стараће се Одељење за друштвене делатности и Одељење за финансије Градске управе града Шапца.

5. Ова одлука ступа на снагу даном доношења.

Образложење

На основу члана 76. став 1. Закона о култури („Сл. гласник РС”, бр. 72/2009, 13/2016, 30/2016 и 6/2020) начелник Градске управе града Шапца расписао је 14. јануара 2021. године, Конкурс ради прикупљања предлога за финансирање или суфинансирање пројеката у култури, као и пројеката уметничких, односно стручних и научних истраживања у култури за 2021. годину. Конкурс је био отворен до 15. фебруара 2021. године и на њега је у предвиђеном року пристигла 41 пријава.

Начелник Градске управе је сходно члану 7. Уредбе о критеријумима, мерилима и начину избора пројеката у култури који се финансирају и

суфинансирају из буџета Републике Србије, Аутономне покрајине, односно јединица локалне самоуправе (Сл. гласник РС бр. 105/16 и 112/17), образовао две Комисије, и то решењем број: 110-00-49/2021-16 од 19. марта 2021. године образовао је Комисију за избор пројеката у култури за следеће културне области: ликовне, примењене, визуелне уметности, дизајн и архитектура, дигитално стваралаштво и мултимедији, позоришна уметност, филмска уметност, остала извођења културних програма и културних садржаја, музика, уметничка игра – класичан балет, савремена игра и решењем број: 110-00-48/2021-16, од 19. марта 2021. године, образовао је Комисију за избор пројеката у култури за следеће културне области: књижевност, откривање, прикупљање, истраживање, документовање, проучавање, вредновање, заштита, очување, представљање, интерпретација, коришћење и управљање културним наслеђем, научноистраживачке и едукативне делатности у култури, уметничка игра - народна игра. Комисије су састављањем Записника о раду Комисије за избор пројеката у култури за следеће културне области: ликовне, примењене, визуелне уметности, дизајн и архитектура, дигитално стваралаштво и мултимедији, позоришна уметност, филмска уметност, остала извођења културних програма и културних садржаја, музика, уметничка игра – класичан балет, савремена игра (број 110 – 00 – 51/ 2021 - 16 од 16. априла 2021. године) и Записника о раду Комисије за избор пројеката у култури за следеће културне области: књижевност, откривање, прикупљање, истраживање, документовање, проучавање, вредновање, заштита, очување, представљање, интерпретација, коришћење и управљање културним наслеђем, научноистраживачке и едукативне делатности у култури, уметничка игра - народна игра (број 110-00-50/2021-16 од 16. априла 2021. године), извршиле избор предлога који у највећој мери испуњавају критеријуме за избор пројеката и донеле одлуку која садржи списак изабраних пројеката и износе финансијских средстава, и то према следећем распореду наведеном у табели.

Пројекти који су подржани:

Бр.	Назив пројекта	Подносилац пријаве	Конкурсна документација	Одобрена средства	Коментари Комисије
1	<i>Девојка из долине јоргована IV: Епидемија пегавог тифуса у Србији</i>	Јасмина Лазаревић	Потпуна	130.000,00	Пројекат одобрен у потпуности. Књига је наставак успешног и код публике прихваћеног серијала о Великом рату и хероини Милунки Савић. IV том који се препоручује за штампање је актуелан зато што обрађује тему велике епидемије пегавог тифуса у Србији 1915. године.
2	<i>И даље у потрази за песмом</i>	Синиша Мозетић	Потпуна	78.000,00	Пројекат одобрен у потпуности, усклађен са општим интересом у култури и циљевима и приоритетима конкурса. Буџет пројекта реалан и избалансиран.

3	<i>Велики прота</i>	СЗР „ЕКОГРАФ“	Потпуна	75.000,00	Пројекат делимично одобрен, Град ће финансирати штампање CD-а за следеће и слабовиде (снимање и израда CD-а, трошкове аудио записа и промотивни материјал).
4	<i>Вилењак (бајка у стихова)</i>	Љиљана Јеротић	Потпуна	55.500,00	Пројекат одобрен у потпуности. Пројекат усклађен са општим интересом у култури и циљевима и приоритетима конкурса. Буџет пројекта реалан и избалансиран.
5	<i>Монографија поводом 50 година уметничког стварања</i>	Слободан Топаловић	Потпуна	120.000,00	Пројекат делимично подржан, одобрено штампање монографије.
6	<i>Срби на Корзици</i>	ЈМУ РТС	Потпуна	200.000,00	Пројекат одобрен у потпуности. Пројекат усклађен са општим интересом у култури и циљевима и приоритетима конкурса. Буџет пројекта реалан и избалансиран.
7	<i>Хроника Мајура шабачког - други део од 1918. године до савременог доба</i>	Зоран Стефановић	Потпуна	100.000,00	Пројекат усклађен са општим интересом у култури и циљевима и приоритетима конкурса. Пројекат делимично подржан уз препоруку да је неопходно полугодишње извршити мониторинг и увид у грађу за штампу.
8	<i>Књига поезије „Шта нас све на путу чека од детета до човека“</i>	Александра Павловић	Потпуна	56.940,00	Пројекат одобрен у потпуности. Пројекат усклађен са општим интересом у култури и циљевима и приоритетима конкурса. Буџет пројекта реалан и избалансиран.
9	<i>Годишњи програм Задужбинског друштва „Први српски устанак“ Мишар</i>	Задужбинско друштво „Први српски устанак“ Мишар	Потпуна	200.000,00	Пројекат делимично подржан - штампање Мишарске читанке и организациони трошкови мишарских свечаности.
10	<i>Значај и место народних игара у васпитању деце са сеоских подручја Града Шапца</i>	Центар за очување културе и традиције „Јеврем Обреновић“ Шабац	Потпуна	1.000.000,00	Пројекат делимично подржан. Пројекат обухвата рад са децом и младима из градских, сеоских и приградских месних заједница.

11	<i>Коло, коло, свирач свира, нога земљу не додира</i>	Удружење грађана „Мачва“ Мачвански Причиновић	Потпуна	89.000,00	Пројекат подржан у потпуности, усклађен са општим интересом у култури и циљевима и приоритетима конкурса. Буџет пројекта реалан и избалансиран.
12	<i>Наших 116 година</i>	КУД „Абрашевић“ Шабац	Потпуна	3.000.000,00	Пројекат делимично подржан. Реч је о реномираном фолклорном друштву из Шапца, са дугом традицијом. Пројекат обухвата рад са децом и младима из градских, сеоских и приградских месних заједница.
13	<i>Вратимо се селу изворне вредности у песми и игри</i>	Удружење „Хајдук Станко“ Шабац	Потпуна	150.000,00	Пројекат делимично подржан, обухвата рад са децом и младима из градских, сеоских и приградских месних заједница.
14	<i>Радионица венецијанских маски удружења паралегичара - ВЕМУП</i>	Удружење паралегичара мачванског округа Шабац	Потпуна	99.050,00	Комисија је заузела став да одобри делимично финансирање пројекта: трошкове предавача на радионицама и материјале за рад.
15	<i>Двадест први Интернационални Jazz i Blues фестивал 29-30. октобар 2021. године</i>	Jazz i Blues удружење Шабац	Потпуна	650.000,00	Комисија сматра да су креативност, истрајност и упорност организатора фестивала, са квалитетним програмом, изузетним извођачима и одличном организацијом допринели да град Шабац, већ 20 година бива препознат на карти Фестивала овог музичког жанра.
16	<i>„Индиго Кристал“</i>	Факултет драмских уметности, Београд	Потпуна	525.000,00	Комисија сматра да додељена средства могу допринети реализацији пројекта. Значајна је сарадња и са две велике државне институције у сфери аудио-визуелних уметности, РТС-ом и Филмским центром Србије. Такође, Комисија сматра да је ово добар вид подршке младим Шапчанима.
17	<i>Позоришна представа са радним насловом „Позив“</i>	УГ „Сцена Маска“	Потпуна	350.000,00	Комисија истиче досадашњи рад овог Удружења на промоцији позоришне уметности у граду Шапцу. Посебно се наглашава синергија искусних и младих глумаца у реализацији пројекта.

18	„Повратак позоришту“	УГ „Театар Вожд“	Потпуна	285.000,00	Комисија предлаже делимично финансирање пројекта и то: трошкове припреме представе „Идиот“ и трошкове гостовања на фестивалима.
19	Међународна ликовна колонија Накучани	Црквена општина Накучани	Потпуна	200.000,00	Комисија је заузела став да се овај пројекат финансира у потпуности, истичући значај пројекта за подстицај развоја културе и уметности на сеоском подручју.
20	Концерт нове српске музике за виолончело и хармонику	Др Бранко Џиновић	Потпуна	85.000,00	Комисија подржава иновативност пројекта и могућност да се велики број грађана упозна са музичким умећем извођача. Пројекат доприноси популаризацији савремене српске музике.
21	Век чувара здравља	Удружење грађана „Мали Париз“	Потпуна	200.000,00	Комисија је заузела став да се одобри делимично финансирање пројекта.
22	Двадесет година „Весело мајмунчета“	НДА „Весело мајмунче“	Потпуна	200.000,00	Комисија истиче значај рада НДА у едукацији и васпитању деце и младих у области позоришне уметности и заузела је став да се пројекат делимично финансира у наведеном износу.
23	Израда мурала на фасади стамбеног објекта у улици Патријарха Павла бр. 3	Уметнички атеље „ЛЕТ“	Потпуна	200.000,00	Комисија сматра да је пројекат мурализације важан за визуелни идентитет града и препоручује делимично финансирање пројекта у предложеном износу.
24	Годишњи програм УЛСШ за 2021.	Удружење ликовних стваралаца Шапца	Потпуна	400.000,00	Комисија закључује да је реч о репрезентативном удружењу шабачких сликара са дугогодишњим стваралачким опусом и заузима став да се годишњи програм Удружења делимично финансира у наведеном износу.

Пројекти који нису подржани:

Бр.	Назив пројекта	Подносилац пријаве	Конкурсна документација	О пројекту	Коментари Комисије
1	<i>Сонетно: Новаку Ђоковићу – Нолу рукама и лековитост</i>	Марко Марковић	Три примерка обрасца, буџет није детаљно разрађен, опис пројекта нејасан	Штампање књиге сонета посвећених Новаку Ђоковићу	Пројекат нема рецензију, опис пројекта врло нејасан, буџет пројекта неразрађен
2	<i>Збирка прича „Белег од бајонета“, трећа и завршна књига трилогије „Војникова бресква“</i>	Драган Филиповић	Непотпуна документација – недостаје рецензија књиге и садржај материјала за штампање	Штампање књиге „Белег од бајонета“ са шеснаест приповедака написаних по истинитим догађајима у Првом светском рату, Другом светском рату и из периода бомбардовања Србије. Књига је трећа књига трилогије „Војникова бресква“	Пројекат одбијен због непотпуне документације. За пројекте у области књижевног стваралаштва и издаваштва неопходно је испуњење додатних критеријума – да постоји стручна препорука или рецензија. Буџет пројекта је предимензиониран и нереалан.
3	<i>За децу Шатца и Србије/Како се постаје шампион</i>	Удружење ТК Либрум	Потпуна документација	Штампање књиге	Нејасан садржај, није дат на увид, не постоји рецензија, буџет неразрађен, нејасан степен утицаја пројекта на квалитет културног живота заједнице.
4	<i>Прећутан и писци Шатца</i>	Никола Девура	Потпуна документација	Штампање књиге	Не постоји независна рецензија, препоруку су написала лица које су садржински везана за књигу. За пројекте у области књижевног стваралаштва и издаваштва неопходно је испуњење додатних критеријума: да је књига оригинално и креативно дело – делови садржаја су објављени у шабачкој периодици.

5	<i>Пешикири шабачког краја на светској листи</i>	Градска организација а инвалида рада Шапца	Непотпуна документација	Нејасан резиме пројекта	Непотпуна документација – није достављен попуњен и оверен образац пријаве у три примерка. Резиме пројекта нејасан, буџет пројекта предимензиониран и нереалан.
6	<i>Ратни дневник 1914-1917. командира чете Владимира Јаковљевића</i>	Слободан Живановић	Непотпуна документација	Штампа ратног дневника из Првог светског рада	Непотпуна документација - за пројекте у области књижевног стваралаштва и издаваштва неопходно је испуњење додатних критеријума – да постоји стручна препорука или рецензија, у оквиру садржаја књиге постоји само извод из рецензије, нема издвојене, потписане рецензије. Текст ратног дневника није адекватно и до краја приређен, неопходно је консултовати стручног сарадника или установу како би се установила методологија приређивача и избора текста. Предлагачу пројекта: Текст би могао бити штампан, односно пројекат би могао бити подржан на наредном конкурс у уз адкватно приређивање, или као фототипско издање.
7	<i>Монографија „Јеленча и околина“</i>	Задужбинско друштво „Први српски устанак“ Мишар	Потпуна документација	Штампање хронике села, 1.600 страна	Пројекат није у складу са општим интересом у култури и циљевима и приоритетима конкурса - пројекат преобиман, није извршена селекција података и извора, буџет штуро образложен.
8	<i>Вилењак (бајка у стиховима)</i>	Удружење Светлост	Потпуна документација	Штампање збирке песама	Пројекат поднет од стране физичког лица, од ауторке књиге поезије и у потпуности је подржан под бројем 6.
9	<i>Средњи век у Шапцу</i>	Удружење Светлост	Потпуна документација	Радионице о животу, оруђима, оружју Средњег века	Пројекат није подржан, није у складу са општим интересом у култури и циљевима и приоритетима конкурса У Граду постоје установе заштите које се баве раздобљем Средњег века на научном нивоу, док би детаљан опис пројекта одговарао сарадњи са

					Канцеларијом за младе која се бави садржајима радионичарског типа.
10	<i>Сабрана дела Радомира Константиновића</i>	Фондација „Станислав Винавер“	Потпуна документација	Штампање 4 књиге Радомира Константиновића: Мишоловка, Дај нам данас, Чисти и прљави, Излазак	Буџет пројекта прецизнији, доминантни хонорари. Штампање дела Радомира Константиновића у 2021. години није оправдано, пошто ни досадашњи тираж није нашао пут до читалаца. Превелики тиражи претходних томова, чије је штампање Град подржао, довели су до лагеровања великог броја примерака (преко 5.500 књига) и створило проблем одлагања и чувања. Препорука: радити на маркетиншким активностима у наредном периоду како би се обезбедила продаја штампаних издања и створили услови за евентуални наставак штампања сабраних дела.
11	<i>Обележавање пет година рада Фолклорног ансамбла „Господар Јеврем“ из Јевремовца</i>	Фолклорни ансамбл „Господар Јеврем“ из Јевремовца	Потпуна документација	Фолклорне активности	Пројекат одбијен, у буџету нису тражена средства за програмске активности већ за материјалне трошкове и набавку опреме. Пројекат није у складу са општим интересом у култури и циљевима и приоритетима конкурса.
12	<i>Традиција и дух новог времена – Библиотека шабачка</i>	ПР Дива-С Медиа Шабац	Потпуна документација	Израда документарног филма о настанку и трајању Библиотеке шабачке.	Комисија сматра да се овако значајан пројекат не може реализовати без партнерства са културном установом која је предмет пројектне апликације.
13	<i>Фестивал народне музике „Михољско лето“</i>	Новица Трифуновић	Потпуна документација	Музички фестивал народне музике „Михољско лето 2021“	Комисија сматра да овај пројекат не представља приоритет Града у области културе.

14	<i>Четири викенда филма</i>	Неформално удружење Фезам	Потпуна документација	Пројекција 4 домаћа филма различите тематике неафирмисаних домаћих младих аутора у четири места (Прњавор, Грушић Рибари, Мишар)	Комисија сматра да овај пројекат не представља приоритет Града у области културе.
15	<i>Чивијашки карневал 2021.</i>	Удружење грађана „Чивијашки карневал“, Шабац.	Потпуна документација	Организовање 14. Чивијашког карневала са пратећим културним и забавним програмом од 16. – 18. септембра 2021. године	Туристичка организација града Шапца је буџетом за 2021. годину определила средства за реализацију манифестације „Чивијашки карневал 2021“.
16	<i>У свакој школи мажорет се воли</i>	КУД „Шабачке мажореткиње“	Потпуна документација	Формирање 7 група ученика млађег школског узраста за часове мажорет плеса	Пријавни формулар је нејасан и непрецизно попуњен. Комисија из апликационог формулара не види значај наведеног пројекта за ширу заједницу.
17	<i>Шабачка промоција нотних зборника Коњовић-Тајчевић и песме о Светом Сави и Симеону</i>	Удружење „БИНГО“ и хор „Полифоника“	Потпуна документација	Едукација, презентација и промоција српског културног наслеђа	Комисији нису јасни концепт и циљеви пројекта. Такође, недостаје сагласност наведених уметника у пројекту као и других релевантних чинилаца који су наведени у пројектној документацији.

**НАЧЕЛНИК
ГРАДСКЕ УПРАВЕ ГРАДА ШАПЦА
БРОЈ: 020-00-83/2021-16**

**НАЧЕЛНИК
ГРАДСКЕ УПРАВЕ
ГРАДА ШАПЦА
Александар Јовановић**

